

PROTOKÓŁ nr IV/06
obrad IV Sesji Rady Miejskiej w Suwałkach
odbytej w dniu 20 grudnia 2006 roku w godzinach 15⁰⁰ – 16⁰⁰
w sali konferencyjnej nr 26 Urzędu Miejskiego w Suwałkach
przy ul. Mickiewicza 1.

Obradom przewodniczył:
Mieczysław Jurewicz – wiceprzewodniczący Rady Miejskiej.

Na 23 radnych ustawowego składu Rady Miejskiej w obradach uczestniczyło 20 radnych, w związku z powyższym istniało wymagane quorum do podejmowania prawomocnych uchwał.

Na sali obrad obecnych było ok. 100 osób.

Radni obecni:

- 1/ Lechosław Bołtrukanis,
- 2/ Waldemar Kazimierz Brzeziński,
- 3/ Roman Dębski,
- 4/ Bożena Dunat,
- 5/ Mieczysława Halina Gajewska,
- 6/ Grzegorz Gorlo,
- 7/ Mieczysław Jurewicz,
- 8/ Zdzisław Koncewicz,
- 9/ Stanisław Kulikowski,
- 10/ Wanda Lewoc-Chrostowska,
- 11/ Krzysztof Ołowniuk,
- 12/ Adam Ołów,
- 13/ Ryszard Ołów,
- 14/ Anna Ruszewska,
- 15/ Stanisław Sieczkowski,
- 16/ Zdzisław Walerian Siemaszko,
- 17/ Tadeusz Szymańczyk,
- 18/ Andrzej Turowski,
- 19/ Mieczysław Urbanowicz,
- 20/ Tadeusz Franciszek Zamaro.

Nieobecni:

- 1/ Włodzimierz Marczewski,
- 2/ Andrzej Mirosław Matusiewicz,
- 3/ Sławomir Jan Szeszko.

- lista obecności radnych stanowi ***załącznik nr 1 do protokołu.***

Pismo Pośła na Sejm RP Marka Strzalińskiego stanowi ***załącznik nr 2 do protokołu.***

W obradach uczestniczyli:

zaproszeni goście: wicemarszałek Województwa Podlaskiego, radni Sejmiku Województwa Podlaskiego, starosta sejneński, zasłużeni dla Miasta Suwałk, radni minionych kadencji, przedstawiciele władz samorządowych poprzedniej kadencji i sąsiednich gmin, księża, prezydent miasta, zastępcy prezydenta miasta, skarbnik i sekretarz miasta, naczelnicy niektórych wydziałów Urzędu Miejskiego, kierownicy inspekcji, policji i straży, sołtysi, prezesi i dyrektorzy niektórych jednostek organizacyjnych, radia i telewizji oraz prasy.

- listy obecności stanowią **załączniki nr 3-9 do protokołu**.

Ad pkt 1.

Otwarcie obrad.

Mieczysław Jurewicz otwierając obrady IV sesji Rady Miejskiej serdecznie powitał Andrzeja Chmielewskiego – wicemarszałka Województwa Podlaskiego, Janusza Krzyżewskiego – Cezarego Cieślukowskiego – radnych Sejmiku Województwa Podlaskiego, Ryszarda Grzybowskiego – starostę sejneńskiego, Jerzego Klimko i Henryka Kulczyckiego – Zasłużonych dla Miasta Suwałk, księży: ks. Ryszarda Gwiazdowskiego – proboszcza parafii Św. Aleksandra, o. Mirosława Jaremczuka – proboszcza parafii Bożego Ciała, ks. Jerzego Zawadzkiego – proboszcza parafii Najświętszego Serca Pana Jezusa, ks. Krzysztofa Kaczyńskiego – proboszcza parafii Chrystusa Króla, Wiesława Górskiego – przewodniczącego Oddziału OPZZ, Ryszarda Masłowskiego – powiatowego inspektora sanitarnego, Witolda Waleckiego – powiatowego lekarza weterynarii, płk Ryszarda Bańkowskiego – dowódcę 14 Pułku Artylerii Przeciwpancernej, Andrzeja Wizgo – zastępcę komendanta miejskiego Policji, Dariusza Siwickiego – zastępcę komendanta miejskiego Państwowej Straży Pożarnej, Waldemara Kaczanowskiego – zastępcę naczelnika Urzędu Skarbowego, Michała Przywarę – dyrektora Banku BPH PBK S.A., Marka Janiszewskiego – prezesa Młodzieżowej Spółdzielni Mieszkaniowej, Leszka Dziurzikowskiego – prezesa Zakładowej Spółdzielni Mieszkaniowej, Józefa Gajewskiego – prezydenta miasta, Mariusza Klimczyka i Czesława Renkiewicza – zastępców prezydenta miasta, Wiesława Stelmacha – skarbnika miasta i Adama Karczewskiego – sekretarza miasta.

Powitał dyrektorów, kierowników i prezesów miejskich jednostek organizacyjnych, dyrektorów szkół i placówek oświatowych, sołtysów, przedstawicieli prasy, radia i telewizji, radców prawnych, naczelników i kierowników wydziałów Urzędu Miejskiego.

Powitał przedstawicieli władz poprzednich kadencji: przewodniczących rad, wiceprezydentów, prezydentów oraz radnych poprzedniej kadencji.

Serdecznie powitał radnych Rady Miejskiej V kadencji.

Mieczysław Jurewicz stwierdził otwarcie obrad IV Sesji Rady Miejskiej w Suwałkach.

Ad pkt 2.

Przyjęcie porządku obrad.

Porządek obrad radni otrzymali wraz z zawiadomieniem o zwołaniu sesji.

Mieczysław Jurewicz rozszerzył porządek obrad o nowy punkt 10 w brzmieniu:
„10. Rozpatrzenie projektu uchwały zmieniającej uchwałę w sprawie określenia zadań Miasta Suwałk realizowanych w roku 2006 ze środków Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych”.

Dotychczasowe punkty 10-12 otrzymują odpowiednio numerację od 11 do 13.

Do porządku obrad radni nie zgłosili innych uwag, wobec czego wiceprzewodniczący Rady Miejskiej odczytał porządek obrad IV sesji:

- 1. Otwarcie obrad.**
- 2. Przyjęcie porządku obrad.**
- 3. Przyjęcie protokołów nr II/06 i III/06 obrad sesji Rady Miejskiej w Suwałkach.**
- 4. Przyjęcie Informacji o pracy Prezydenta Miasta Suwałki i wykonaniu uchwał Rady Miejskiej od dnia 24 listopada 2006 r.**
- 5. Interpelacje i zapytania radnych.**
- 6. Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego miasta Suwałk.**
- 7. Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Suwałk terenu ograniczonego ulicami: Utrata, Gen. J. Dwernickiego, T. Noniewicza, Kolejową, a od strony północnej terenem byłego aresztu śledczego.**
- 8. Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie zmian w budżecie miasta na 2006 rok.**
- 9. Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie upoważnienia Prezydenta Miasta do zaciągania w 2007 r. kredytów na pokrycie występującego w ciągu roku przejściowego deficytu budżetu.**
- 10. Rozpatrzenie projektu uchwały zmieniającej uchwałę w sprawie określenia zadań Miasta Suwałk realizowanych w roku 2006 ze środków Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych.**
- 11. Udzielenie odpowiedzi na interpelacje i zapytania radnych.**
- 12. Wolne wnioski.**
- 13. Zamknięcie obrad.**

Ad pkt 3.

Przyjęcie protokołów nr II/06 i nr III/06 obrad sesji Rady Miejskiej w Suwałkach.

Mieczysław Jurewicz poinformował, iż zgodnie z przepisami § 46 Statutu Miasta Suwałk protokoły obrad II i III sesji zostały sporządzone i wyłożone do wglądu radnym w siedzibie Biura Rady Miejskiej. Radni mogli zgłaszać poprawki lub uzupełnienia do tych protokołów nie później niż w dniu poprzedzającym sesję Rady, na której następuje przyjęcie protokołu, czyli w dniu 19 grudnia 2006 r.

W wymienionym terminie do treści protokołów radni nie zgłosili poprawek i uzupełnień, wobec czego protokoły nr II/06 i III/06 obrad sesji Rady Miejskiej w Suwałkach zostały przyjęte bez uwag.

Na salę obrad weszli harcerze z Komendy Hufca ZHP w Suwałkach, którzy przynieśli „Betlejmskie Światło Pokoju”.

Drużynowy poinformował, iż po raz 16. do Polski przywiezione zostało z Groty Narodzenia Chrystusa „Światło Betlejmskie”. Odebrano je od Prymasa Polski w dniu 18 grudnia 2006 r. Poprosił o przyjęcie tego symbolu ciepła, bezpieczeństwa i pokoju.

Harcerze złożyli życzenia: Świat wypełnionych radością i miłością, niosących spokój i odpoczynek, a w nadchodzącym nowym 2007 roku ciepła i serdeczności, rozpalonej w sercach przez płomień „Betlejmskiego Światła Pokoju” niosącego przesłanie: „Jeden świat, jedno przyrzeczenie”.

Wiceprzewodniczący Rady w imieniu radnych, prezydenta miasta i wszystkich obecnych na obradach sesji podziękował za życzenia i „Betlejmskie Światło Pokoju” oraz przekazał symboliczny słodki prezent.

Ad pkt 4.

Przyjęcie Informacji o pracy Prezydenta Miasta Suwałk i wykonaniu uchwał Rady Miejskiej od dnia 24 listopada 2006 r.

Informacja stanowi *załącznik nr 10 do protokołu*.

Wiceprzewodniczący Rady Miejskiej poinformował, iż Informację o pracy Prezydenta Miasta i wykonaniu uchwał Rady Miejskiej w Suwałkach radni otrzymali w materiałach sesyjnych.

Rada Miejska przyjęła *Informację o pracy Prezydenta Miasta Suwałk i wykonaniu uchwał Rady Miejskiej od dnia 24 listopada 2006 r.*

Ad pkt 5.

Interpelacje i zapytania radnych.

Radni nie zgłosili zapytań i interpelacji.

Ad pkt 6.

Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego miasta Suwałk.

Józef Gajewski odczytał wniosek o podjęcie uchwały.

- załącznik nr 11 do protokołu.

Ryszard Olów przedstawił opinię Komisji Strategii i Rozwoju Gospodarczego.

- załącznik nr 12 do protokołu.

Do projektu uchwały radni nie wniesli uwag.

Głosowanie nad projektem uchwały:

- | | |
|-----------------------------------|---------------|
| - za przyjęciem uchwały głosowało | - 20 radnych, |
| - przeciw | - 0, |
| - wstrzymało się od głosu | - 0. |

Jednogłośnie została podjęta:

**UCHWAŁA nr IV/25/06
Rady Miejskiej w Suwałkach
z dnia 20 grudnia 2006 r.**

w sprawie zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego miasta Suwałk.

- załącznik nr 13 do protokołu.

Ad pkt 7.

Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Suwałk terenu ograniczonego ulicami: Utrata, Gen. J. Dwernickiego, T. Noniewicza, Kolejową, a od strony północnej terenem byłego aresztu śledczego.

Józef Gajewski odczytał wniosek o podjęcie uchwały.

- załącznik nr 14 do protokołu.

Ryszard Olów przedstawił opinię Komisji Strategii i Rozwoju Gospodarczego.

- załącznik nr 15 do protokołu.

Do projektu uchwały radni nie wniesli uwag.

Głosowanie nad projektem uchwały:

- | | |
|-----------------------------------|---------------|
| - za przyjęciem uchwały głosowało | - 20 radnych, |
| - przeciw | - 0, |
| - wstrzymało się od głosu | - 0. |

Jednogłośnie została podjęta:

**UCHWAŁA nr IV/26/06
Rady Miejskiej w Suwałkach
z dnia 20 grudnia 2006 r.**

w sprawie zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Suwałk terenu ograniczonego ulicami: Utrata, Gen. J. Dwernickiego, T. Noniewicza, Kolejową, a od strony północnej terenem byłego aresztu śledczego.

- załącznik nr 16 do protokołu.

Ad pkt 8.

Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie zmian w budżecie miasta na 2006 rok.

Projekt uchwały stanowi **załącznik nr 17 do protokołu.**

Józef Gajewski odczytał wniosek o podjęcie uchwały wraz z autopoprawką.

- załącznik nr 18 do protokołu.

Zdzisław Siemaszko przedstawił opinię Komisji Finansowo-Budżetowej.

- załącznik nr 19 do protokołu.

Do projektu uchwały radni nie wnieśli uwag.

Głosowanie nad projektem uchwały wraz z autopoprawką:

- | | |
|-----------------------------------|---------------|
| - za przyjęciem uchwały głosowało | - 20 radnych, |
| - przeciw | - 0, |
| - wstrzymało się od głosu | - 0. |

Jednogłośnie została podjęta:

**UCHWAŁA nr IV/27/06
Rady Miejskiej w Suwałkach
z dnia 20 grudnia 2006 r.**

w sprawie zmian w budżecie miasta na 2006 rok.

- załącznik nr 20 do protokołu.

Ad pkt 9.

Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie upoważnienia Prezydenta Miasta do zaciągania w 2007 r. kredytów na pokrycie występującego w ciągu roku przejściowego deficytu budżetu.

Józef Gajewski odczytał wniosek o podjęcie uchwały.

- załącznik nr 21 do protokołu.

Zdzisław Siemaszko przedstawił opinię Komisji Finansowo-Budżetowej.

- załącznik nr 22 do protokołu.

Do projektu uchwały radni nie wniesli uwag.

Głosowanie nad projektem uchwały:

- | | |
|-----------------------------------|---------------|
| - za przyjęciem uchwały głosowało | - 20 radnych, |
| - przeciw | - 0, |
| - wstrzymało się od głosu | - 0. |

Jednogłośnie została podjęta:

UCHWAŁA nr IV/28/06
Rady Miejskiej w Suwałkach
z dnia 20 grudnia 2006 r.

w sprawie upoważnienia Prezydenta Miasta do zaciągania w 2007 r. kredytów na pokrycie występującego w ciągu roku przejściowego deficytu budżetu.

- załącznik nr 23 do protokołu.

Ad pkt 10.

Rozpatrzenie projektu uchwały zmieniającej uchwałę w sprawie określenia zadań Miasta Suwałki realizowanych w roku 2006 ze środków Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych.

Józef Gajewski odczytał wniosek o podjęcie uchwały.

- załącznik nr 24 do protokołu.

Tadeusz Szymańczyk przedstawił opinię Komisji Spraw Społecznych i Bezpieczeństwa.

- załącznik nr 25 do protokołu.

Do projektu uchwały radni nie wniesli uwag.

Głosowanie nad projektem uchwały:

- | | |
|-----------------------------------|---------------|
| - za przyjęciem uchwały głosowało | - 20 radnych, |
| - przeciw | - 0, |
| - wstrzymało się od głosu | - 0. |

Jednogłośnie została podjęta:

UCHWAŁA nr IV/29/06
Rady Miejskiej w Suwałkach
z dnia 20 grudnia 2006 r.

zmieniającą uchwałę w sprawie określenia zadań Miasta Suwałki realizowanych w roku 2006 ze środków Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych.

- załącznik nr 26 do protokołu.

Ad pkt 11.

Udzielenie odpowiedzi na interpelacje i zapytania radnych.

W związku z tym, iż radni nie zgłosili zapytań i interpelacji w punkcie 5, powyższy punkt nie był realizowany.

Ad pkt 12.

Wnioski i oświadczenia radnych.

Anna Ruszewska zgłosiła wniosek, aby sesje Rady Miejskiej były prezentowane on-line, czyli w internecie w formie audio-video. Jest to z powodzeniem stosowane w wielu samorządach, m.in. Sejmiku Województwa Podlaskiego oraz w miastach Białymstoku i Poznaniu. Dzięki temu, że sesje będą prezentowane w internecie, w czasie rzeczywistym, zachowana zostanie konstytucyjna zasada jawności organów władzy publicznej. Bezpośrednia relacja z obrad sesji przybliży działalność radnych mieszkańcom miasta. Posłuży również temu, by sesje były jak najlepsze, promujące pracę Rady Miejskiej oraz spełniały formę edukacyjną dla młodzieży.

Mieczysław Jurewicz przypomniał o zbliżającym się upływie terminu składania oświadczeń majątkowych.

Ad pkt 13.

Zamknięcie obrad.

Mieczysław Jurewicz poinformował, że kolejna V sesja odbędzie się dnia 28 grudnia 2006 r. o godz. 10⁰⁰ w sali konferencyjnej Urzędu Miejskiego (nr 26) przy ul. Mickiewicza 1. Poświęcona będzie rozpatrzeniu projektów uchwał wynikających z bieżącej pracy Prezydenta Miasta.

Kończąc obrady IV Sesji Rady Miejskiej serdecznie podziękował przybyłym za uczestnictwo w sesji oraz radnym za aktywny udział w obradach.

Wiceprzewodniczący Rady Miejskiej stwierdził zamknięcie obrad IV Sesji Rady Miejskiej w Suwałkach.

Radnych oraz wszystkich zaproszonych gości poprosił o pozostanie i wysłuchanie występu artystycznego w wykonaniu młodzieży z Gimnazjum nr 7 w Suwałkach oraz uczestnictwo w symbolicznej Wigilii.

Wiceprzewodniczący
Rady Miejskiej w Suwałkach

Mieczysław Jurewicz

Protokółowała:

Ewa Kuklińska
Podinspektor
w Biurze Rady Miejskiej
Urzędu Miejskiego w Suwałkach

Po zakończeniu występu artystycznego życzenia świąteczne złożyli: Mieczysław Jurewicz – wiceprzewodniczący Rady Miejskiej w imieniu przewodniczącego Rady Miejskiej w Suwałkach pana Włodzimierza Marczewskiego i własnym, Józef Gajewski – Prezydent Miasta Suwałki oraz Janusz Krzyżewski – radny Sejmiku Województwa Podlaskiego. Spotkanie „opłatkowe” rozpoczął ksiądz kanonik Krzysztof Kaczyński krótką modlitwą i życzeniami, po których odśpiewano kolędę. Po przełamaniu się opłatkiem uczestnicy poczęstowali się potrawami wigilijnymi.